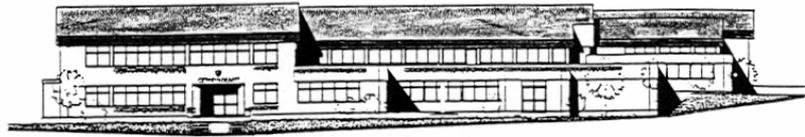




GEMEINDE - INFO



Geschätzte HofkirchnerInnen, liebe Jugend!



Unsere Bevölkerung ist in letzter Zeit **sehr gewachsen**. Viele werden Hofkirchen deswegen als Wohnsitz gewählt haben, weil es ein Dorf ist, das heißt die Menschen hier gehören nicht zu einer anonymen Masse, sondern kennen einander, oder sind auch miteinander vertraut.

Umso wichtiger ist es, das wir einen guten Umgang miteinander haben, uns nicht isolieren oder gar verfeinden. Denn das **mindert** die Lebensqualität erheblich.

So freundlich oder unfreundlich wie wir selber sind, so freundlich oder unfreundlich werden die anderen mit uns umgehen.

Sie sind herzlich eingeladen, am guten Dorfklima **mitzuwirken**, sei es in der Gemeinde, in den Vereinen oder „nur“ als anteilnehmende MitbürgerInnen.

Aktiver NAHVERSORGER startet durch!

Zur guten Lebensqualität eines Ortes gehört aber auch ein funktionierender Nahversorger. So freut es mich besonders, dass es uns gelungen ist, nun doch einen privaten Betreiber zu bekommen.

Dankenswerter weise wäre Pro Mente eingesprungen und hätte das Kaufhaus übernommen. Dies wäre seitens der Landes OÖ nur möglich gewesen, wenn wir keinen privaten Betreiber gefunden hätten. Durch die Firma Heinisch ist es nun aber gelungen, einen jungen aktiven Kaufmann zu bekommen, der das Warenangebot verbessern wird, die Öffnungszeiten ausweitet und sich sehr anstrengen wird, in Hofkirchen erfolgreich zu sein. An ihm alleine liegt es aber nicht, funktionieren tut's nur miteinander!

Frequentieren Sie das Kaufhaus nicht nur wenn Sie im Einkaufstempel etwas vergessen haben. **Erfolgreich wird der Nahversorger nur dann sein können, wenn Sie aus Überzeugung hingehen!**

Denn nur dann, wenn Viele im Ort einkaufen und zB. das Lebensmittelangebot wirklich genutzt wird, kann die Ware stets frisch sein, die Auswahl vergrößert und die Preise können reduziert werden.

Es liegt also an uns, ob wir einen eigenen Nahversorger langfristig halten können oder nicht, denn er wird seine reiche Auswahl nur anbieten können, wenn wir bei ihm einkaufen.

Überzeugen Sie sich vom Angebot persönlich und erfreuen Sie sich bei Freigetränk und Würsteln am **6. und 7. Dezember**. Näheres auf der letzten Seite dieser Ausgabe.

Aus organisatorischen Gründen ist das Kaufhaus vom **01. bis 5. Dezember geschlossen**.

Die Fa. Heinisch wird auch Lehrlinge ausbilden. Wer also eine Lehre als **Einzelhandelskaufmann** oder eine **Fleischerlehre** absolvieren will, bewerbe sich in den nächsten Tagen bei Herrn Alfred Heinisch, Asten (Tel. 07224-4203).

Herrn Mitteregger, der nun nur noch wenige Tage in Hofkirchen sein wird, möchte ich für die faire und kooperative Übergabe **danken**.

Wie bereits im Vorjahr angekündigt, errichtet die Firma Grünes Dorf Bauträger GmbH neben den Doppelhäusern im **Stolzgraben** eine **Mehrfamilienwohnanlage** (Eigentumswohnungen) mit insgesamt 6 Häusern. Vor ca. 2 Wochen wurde mit dem Bau der ersten Dreiergruppe begonnen und diese können nach Auskunft der Firma Grünes Dorf Bauträger GmbH bis Ende 2008 bezogen werden. 12 Wohnungen der ersten Dreiergruppe sind bereits verkauft.

Nähere Details entnehmen Sie der vorletzten Seite dieser Gemeinde-Info.

Dem HRC-Big Lift möchte ich herzlich gratulieren zur Organisation und Austragung des 25. **Schobersteinlaufes** am vergangenen Samstag. Die rund 40 Teilnehmer kämpften sich durch einen Meter Schnee zum Gipfelsieg. Es gab nur Gewinner!

Der rege Zuzug in unsere Gemeinde bringt vermehrten Bedarf an **Kindergartenplätzen** mit sich. Darum hat sich der Gemeinderat entschlossen, so schnell als möglich eine dritte Gruppe anbieten zu können. Als beste Lösung hat sich die Adaptierung des Bauhofes angeboten. Nach der Umbauphase konnte jetzt die 3. Gruppe (Sonnengruppe) nun vom Provisorium (Vereinsraum) in die neuen Räumlichkeiten übersiedeln.

Ich bedanke mich bei allen Entscheidungsträgern, und wünsche dem neuen Kindergarten-team, allen voran der Leiterin Susanne Pollak, alles Gute.

Euer Bürgermeister:

Johann Lachmair e.h.



Adventzauber im Kindergarten

Das neue Team des Pfarrcaritas-kindergartens lädt Sie zum **Adventzauber** am **Freitag, 30. November 2007** sehr herzlich ein.



Zauberhafte Stunden, kulinarische Köstlichkeiten und nette Kleinigkeit erwarten Sie in der Zeit von 17.00 bis 19.00 Uhr im Kindergarten.

Auf Ihr Kommen freut sich das Kindergartenteam.

Foto: Kindergarten Hofkirchen

Von Vorne: Mader Renate, Egger Katrin, Wasserbauer Monika, Kandlbinder Friederike, Pilz Elisabeth, Jakober Andrea, Pettendorf Paula und Pollak Susanne

Schülereinschreibung

Die **Schülereinschreibung** für das Schuljahr 2008/2009 findet an der **VS Hofkirchen** am Dienstag,

27. November 2007 von 13 bis 15 Uhr statt.



Allgemeine Schulpflicht:

Kinder, die sich in Österreich dauernd aufhalten, werden mit dem auf die Vollendung des 6. Lebensjahres folgenden 1. September schulpflichtig.

Es sind dies heuer die Kinder, die zwischen dem 01. September 2001 und 31. August 2002 geboren wurden.

Die schulpflichtig werdenden Kinder sind von ihren Eltern oder sonstigen Erziehungsberechtigten zur Schülereinschreibung in der Volksschule anzumelden.

Bitte bringen Sie das bereits **ausgefüllte Grunddatenblatt** zur Schülereinschreibung mit.

Folgende Personaldokumente sind mitzubringen:

- Geburtsurkunde des Kindes bzw. eine beglaubigte Abschrift aus dem Geburtenbuch
- bei Namensänderung oder Adoption das entsprechende Dokument
- bei Kindern, die unter Vormundschaft stehen, das Vormundschaftsdekret
- Impfkarten
- Sozialversicherungskarte
- ein kleines Passfoto des Kindes
- Das Religionsbekenntnis ist glaubhaft zu machen.

Die Direktorin: Molan Klara

Gehsteigräumung - Information

Es wird darauf hingewiesen, dass alle Eigentümer von Baugrundstücken neben öffentlichen Straßen innerhalb des Ortsgebietes verpflichtet sind, in der Zeit zwischen 06.00 bis 22.00 Uhr die Gehsteige



und Gehwege zu räumen und zu streuen. Falls kein Gehsteig vorhanden ist, ist der an das Grundstück angrenzende Teil

jeder öffentlichen Straße innerhalb der Ortsgebiete in einer Breite von 1 m zu räumen und zu streuen.

Die Räumung durch die Gemeinde befreit keinen Grundbesitzer von seinen gesetzlichen Verpflichtungen zur allgemeinen Sicherheit.

Kommt der Liegenschaftseigentümer dieser Verpflichtung nicht nach, so macht er sich strafbar und haftet für die Folgen eines Unfallgeschehens. Rechtsgrundlage: § 93 Straßenverkehrsordnung 1960 idgF.



WINTERDIENST - PARKENDE AUTOS



Sie werden gebeten, die Straßen zur Zeit der Schneeräumung und Streuung von parkenden Autos frei zu halten, damit der Winterdienst **ungehindert** erfolgen kann. Bitte beachten Sie, dass das Räumgerät eine Breite von **3,50 m** hat.



Bekanntgabe des Österreichischen Schwarzen Kreuzes

Das Österreichische Schwarze Kreuz – Ortsgruppe Hofkirchen bedankt sich bei den SpenderInnen vom Allerheiligentag für den Betrag von **EURO 236,64** sehr herzlich.



Herbstjagden 2007

Angeboten wird einheimisches Wild frisch von der Jagdstrecke aus Hofkirchen – küchenfertig vorbereitet.

* **Fasan:** € 08,00 * **Hase:** € 12,00

Bestellen Sie bitte unter folgender Telefonnummer:

- (07225) 7334 – Neubauer Johann oder
- (07225) 7365 – Nöbauer Sepp



Rezepte finden Sie auf folgenden Internetseiten: [www.jagdverb-ooe-at](http://www.jagdverb-ooe.at) oder <http://wildbret.at/kontakt.htm>

TRINKWASSER – Untersuchungsbefund - Ortswasserleitung

| Parameter | Ergebnis | IPW | PW | Einheit | N | K |
|--|----------------|-------------|-----------|-----------|---|----|
| Färbung | farblos, klar | | | | | 2 |
| Geruch | kein Geruch | | | | | 2 |
| Bodensatz | kein Bodensatz | | | | | 2 |
| pH-Wert | 7,46 | 6,50 - 9,50 | | | | 4 |
| Leitfähigkeit | 598 | max. 2500 | | µS/cm | | 4 |
| Chemische Parameter | | | | | | |
| Gesamthärte | 19,9 | | | °dH | | 4 |
| Carbonathärte | 16,5 | | | °dH | | 4 |
| Calcium (Ca) | 93,1 | | | mg/l | | 4 |
| Magnesium (Mg) | 30,4 | | | mg/l | | 4 |
| NPOC (nicht ausblasbarer organischer Kohlenstoff) | 0,6 | | | mg/l | | 5 |
| Nitrat (NO ₃) | 43,3 | | max. 50,0 | mg/l | | 6 |
| Nitrit (NO ₂) | <0,01 | | max. 0,10 | mg/l | | 7 |
| Ammonium (NH ₄ ⁺) | <0,05 | max. 0,50 | | mg/l | | 8 |
| Chlorid (Cl) | 20,0 | max. 200 | | mg/l | | 6 |
| Sulfat (SO ₄) | 12,8 | max. 750 | | mg/l | | 6 |
| Eisen (Fe) | <0,030 | max. 0,200 | | mg/l | | 9 |
| Mangan (Mn) | <0,010 | max. 0,050 | | mg/l | | 9 |
| Pestizide | | | | | | |
| Atrazine | 0,03 | | max. 0,10 | µg/l | | 10 |
| Desethylatrazine | 0,12 | | max. 0,10 | µg/l | | 10 |
| Desisopropylatrazine | <0,04 | | max. 0,10 | µg/l | | 10 |
| Summe Atrazin und Metaboliten | 0,15 | | | µg/l | | 10 |
| Mikrobiologische Parameter | | | | | | |
| koloniebildende Einheiten bei 22°C Bebrütungstemperatur | 0 | max. 100 | | KBE/ml | | 11 |
| koloniebildende Einheiten bei 37°C Bebrütungstemperatur | 0 | max. 20 | | KBE/ml | | 11 |
| Escherichia coli | 0 | | max. 0 | KBE/100ml | | 12 |
| Coliforme Bakterien | 0 | max. 0 | | KBE/100ml | | 12 |
| Enterokokken | 0 | | max. 0 | KBE/100ml | | 13 |

Allfällig verwendete Abkürzungen:

IPW..... Indikatorparameterwert ("Richtwert")

PW..... Parameterwert ("Grenzwert")

< [Wert] ... nicht bestimmbar (unterhalb der Bestimmungsgrenze=[Wert])

n.a. ... nicht auswertbar

N ... Hinweis auf nicht akkreditiertes Verfahren

x ... Verfahren nicht akkreditiert

K ... Kommentar

GUTACHTEN:

Das Wasser entspricht – abgesehen von tolerierbaren Überschreitungen der Indikatorparameterwerte (Richtwerte) – im Rahmen des durchgeführten Untersuchungsumfanges den geltenden lebensmittelrechtlichen Vorschriften und ist zur Verwendung als Trinkwasser **NOCH GEEIGNET**.

Bei der Untersuchung wurde eine Überschreitung des Parameterwertes für Desethylatrazin im Sinne der Trinkwasserverordnung festgestellt. Auf die Bestimmungen der § 8 und 9 der zitierten Verordnung wird verwiesen.



„frage/zeit“

- Musik: **Klaus Pfeil** (Klavier)
Termin: **01. Dezember 2007 um 19.00 Uhr**
Wo: **Im Sattlermuseum in Hofkirchen**
Eintritt: **EURO 10,00** (Reservierung wegen begrenzter Besucherzahl unbedingt erforderlich !!!)
Reservierung: Unter **0699/10668323** oder im **Sattlermuseum**
Sonstiges: **Anschließend Buffet**

(Diese Veranstaltung wird von der Gemeinde Hofkirchen im Traunkreis unterstützt !)

WIESER JOSEF – Eigentümer des Sattlermuseums hat am 17. November den Museumskustoden-Lehrgang abgeschlossen. Er erhielt das Zertifikat **"Geprüfter Museumskustos"**. Die Verleihung fand im Rahmen des oö.Museumstages in Rohrbach im Beisein von Bgm. Johann Lachmair und Kulturausschussobmann GR Johannes Mader am 17. November 2007 statt. Wir gratulieren Herrn Wieser Josef dazu recht herzlich.



Foto: Lachmair
V.l.n.r.: Bgm. Lachmair, NR Dr. Mitterlehner, Wieser Josef u. Mader Johannes

Gesunde OMA-JAUSE an der Volksschule Hofkirchen

Bereits seit dem Schuljahr 2003/04 läuft unser gelungenes Projekt „**Gesunde Oma – Jause**“ an unserer Schule.

Im Wechsel von 14 Tagen bereiten Klasseneltern bzw. Omas die gesunde Jause für die Volksschulkinder zu.

Warum ist es älteren Menschen wichtig, den Kontakt zur Schule nicht zu verlieren?

Eine Oma versicherte uns: „Wenn die Kinder sich am Büffet bedienen, wie ihre Augen da strahlen, es gibt nichts Schöneres!“

Übrigens: Einige Großmütter haben gar keine Enkelkinder mehr an der Volksschule, aber es macht ihnen großen Spaß hier mitzuarbeiten.



Foto: VS Hofkirchen

Was bedeutet es für die Schule: Ein offenes Haus für alle Generationen!

Wir wünschen uns, dass dieses sehr beliebte Projekt noch viele Jahre in dieser Form an unserer Schule weitergeführt wird.

Das Lehrerteam der VS Hofkirchen

Belastung der Häuslbauer durch den Verkehrsflächenbeitrag

Besonders zu Beginn der Bauarbeiten muss sich der Häuslbauer mit Kosten auseinandersetzen, mit denen er ansonsten nicht alltäglich belastet wird. Dazu gehört mitunter auch der **Verkehrsflächenbeitrag**. Dieser wird von der Gemeinde eingehoben, um den Straßenbau finanzieren zu können. Für den Häuslbauer eine große Ausgabe, mit der er zuvor vielleicht nicht gerechnet hat, bei den Straßenbaukosten wirken sich die Beiträge aber prozentuell gesehen doch wieder eher bescheiden aus, wie unten zu sehen ist.



Wir sind daher auf Landeszuschüsse angewiesen. Dass es nicht leicht ist, Jahr für Jahr bei den Referenten der Landesregierung die Mittel zu bekommen, kann sich jeder vorstellen. Daher ist es besonders erfreulich, dass dieses Jahr die Straßen besonders schön gestaltet werden konnten und die Kosten trotzdem im Rahmen blieben. Die Straßenränder so großzügig mit Leistensteinen einzufassen war nur möglich, weil die Baufirma so besonders günstig angeboten hat. Das war wirklich eine einmalige Gelegenheit, die wir einfach nutzen mussten. Bei ortsüblichen Preisen wird eine derartige Bauausführung bei künftigen Straßenbauten kaum mehr möglich sein.

Zur Veranschaulichung unten Auszugsweise eine Zusammenstellung der Straßenbaukosten der Franz Sailerstraße und des Friedrich Arnleitnerweges.

| | | |
|--------------------------------------|------------------|------------|
| Verkehrsflächenbeiträge der Anrainer | 6.200,-- | 6% |
| Gemeindebeitrag (aus Rücklagen) | 61.656,-- | 60% |
| <u>Landeszuschuss</u> | <u>35.000,--</u> | <u>34%</u> |
| Gesamtbaukosten (lt. Angebot) | 102.856,-- | 100% |

Das Vorhaben ist zwar noch nicht abgerechnet worden, und es kommen noch anteilig die Planungskosten dazu, im Großen und Ganzen ist die prozentuelle Aufteilung aber realistisch und verhält sich bei anderen Straßen ähnlich.

REINIGUNGSKRAFT in Niederneukirchen gesucht (1 bis 2 x wöchentlich) – 0676/81419180.

TERMINVORSCHAU:

- 24. November 2007: **Kathreintanz** der Gesunden Gde. Niederneukirchen.: ab 16 Uhr im Pfarrsaal
- 24. November 2007: **Perchtenlauf der Sportunion** ab 16.30 Uhr beim Voglsamparkplatz
- 24. bis 25. Nov.: **Weihnachtsmarkt der KFB** im Pfarrsaal
- 25. November 2007: **Sparvereinsauszahlung vom GH Pickl** im GZ
- 30. November 2007: **Adventzauber** im Kindergarten von 17.00 bis 19.00 Uhr
- 01. Dezember 2007: **Adventkranzweihe** in der Kirche – 16.00 Uhr
- 01. Dezember 2007: **Weihnachtsmarkt der SPÖ** beim Voglsamparkplatz
- 01. Dezember 2007: **„Kultur in der Werkstatt“** – Lesung im Sattlermuseum – 19.00 Uhr
- 02. Dezember 2007: **Ausflug zum Nikolausbild** im Stift St. Florian – 14.00 Uhr (mit Laterne)
- 02. Dezember 2007: **Patrozinium**, Missa "Tecum sum" v. Wolfgang Furlinger
- 06. und 07. Dez.: **Neueröffnung Kaufhaus Heinisch** - Lagerhaus
- 07. Dezember 2007: **Bauberatung/Bauverhandlung** am Gdeamt (unbedingt Voranmeldung)
- 08. Dezember 2007: **Glühmostschnitt** der Goldhaubenfrauen und des Siedlervereines im Ort
- 12. Dezember 2007: **Gemeinsam statt einsam** im Vereinsraum ab 14.00 Uhr
- 13. Dezember 2007: **Sitzung des Gemeinderates** im Sitzungssaal ab 18.00 Uhr
- 14. Dezember 2007: **Punschstand** des HRC- Big Lift beim Pickl-Parkplatz
- 15. Dezember 2007: **KFB – Weihnachtsfeier** im Pfarrsaal
- 15. Dezember 2007: **SPÖ- und Pensionisten-Weihnachtsfeier** im GZ
- 16. Dezember 2007: **Weihnachtsreiten** – Pony-Club
- 17. Dezember 2007: **Blutspenden** im GZ – 15.30 bis 20.30 Uh
- 21. Dezember 2007: **Punschstand** des HRC- Big Lift beim Pickl-Parkplatz
- 22. Dezember 2007: **Weihnachtsfeier des Seniorenbundes und der Sportunion** im GZ
- 22. bis 23. Dez.: **Kinderschikurs** der Naturfreunde - Kasberg
- 24. Dezember 2007: **Glühmoststand** der JVP beim Kirchenplatz

Termine **Kinderkirche** 2008:

| Datum |
|--------------------------------------|
| 27.1.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 24.2.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 30.3.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 27.4.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 25.5.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 29.6.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 28.9.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 09.11.2008 10 Uhr 15 Pfarrsaal |
| 29.11.2008 16 Uhr (Adventkranzweihe) |

A D V E N T Z A U B E R

im



am: **05. und 06. Dezember 2007**

Beginn: jeweils ab 16.00 Uhr

in: 4502 Weichstetten

Präsentiert wird:

Bilder, Christbäume, Floristik, Kekse, Keramik, Kerzen, Krapfen, Krippen, Kunst-Handwerk, Naturkost-Produkte, Punsch, Schnäpse und Teddybären.

Musikalische Umrahmung:

Melitta's Gittarenstammtischgruppe

Kulinarische Genüsse:

Vom Tiroler-Stüberl Team

Wir freuen uns auf Ihren Besuch !

bezahlt Anzeige!

Ärztlicher Sonn- und Feiertagsdienst – Nov. und Dez. 2007

| | | | |
|----------|----------------------------------|------------------------------------|--------------|
| 25. Nov. | 2007, Dr. Hanke, | Erlenstraße 21, 4481 Asten | 07224/66272 |
| 02. Dez. | 2007, Dr. Einwagner, | Linzer Straße 15, 4490 St. Florian | 07224/8668 |
| 08. Dez. | 2007, Dr ⁱⁿ . Schmid, | Niederschöfring, 4502 St. Marien | 0664/4495532 |
| 09. Dez. | 2007, Dr ⁱⁿ . Schmid, | Niederschöfring, 4502 St. Marien | 0664/4495532 |
| 16. Dez. | 2007, Dr. Straßmayr, | Wiener Straße 2, 4490 St. Florian | 07224/8909 |

ACHTUNG: Bei Nichterreichbarkeit eines diensthabenden Arztes ist der Ärztenotruf: (ohne Vorwahl) 141 zu wählen.

„Kein Börsegang der Energie AG“:

Die Einholung der Unterstützungslisten der Bürgerinnen- und Bürgerinitiative wurde abgeschlossen. Diese Initiative wurde von 116 HofkirchnerInnen unterschrieben.

Perchtenlauf

Verpflegung
ab 16.30 Uhr



Perchten-
Action
ca. 19:30 Uhr

Samstag, 24. November 2007
Kirchenvorplatz (Voglsam)

Veranstalter: Sportunion Hofkirchen



HELFEN UM ZU LERNEN

Verein zur Hilfe rumänischer Heimkinder
Wohnstrasse 4 A-4492 Hofkirchen

Tel. Freddy: 0699/ 10059412 / Tel. Christoph: 0660 / 520 720 3
E-Mail: huzlverein@hotmail.com
www.huzl.at

Liebe HofkirchnerInnen!

„Alle Jahre wieder...“ ...steht Weihnachten vor der Tür, für viele Menschen das schönste Fest im Jahr. Fast alle freuen sich auf ein feierliches Treffen im Kreise der Familie und ich wünsche schon jetzt euch allen eine ruhige, besinnliche und freudvolle Advents- und Weihnachtszeit.

„Alle Jahre wieder...“ ...denke ich aber auch an die Menschen, die das Weihnachtsfest leider nicht mit Familie und lieben Bekannten verbringen können. Ich hoffe, dass auch diese Menschen in irgendeine nette Gemeinschaft aufgenommen werden, um ein feierliches Weihnachtserlebnis genießen zu können.

„Alle Jahre wieder...“ ...möchte ich besonders auch den Waisenkindern in Rumänien ein Weihnachten ermöglichen, das mit Freude und Feierlichkeit verbunden ist. Diese Kinder haben keine Familie, mit der sie Weihnachten als Fest der Liebe erleben können. Und deshalb sollen gerade diese Kinder zu Weihnachten eine erfreuliche Erfahrung machen, durch unsere Hilfe!

„Alle Jahre wieder...“ ...bitte ich euch also auch heuer, für rumänische Waisenkinder, die unser Verein betreut, eine großzügig weihnachtliche Spende für unsere Weihnachtsaktion zu geben. Ich werde Mitte Dezember ca. 75 Weihnachtspakete nach Rumänien bringen und möchte diese füllen mit Toiletteartikeln (Duschgel, Shampoo, Zahnbürste und -pasta) und Süßigkeiten (Schokolade, etc.). Im Namen der rumänischen Kinder danke ich euch jetzt schon herzlich für jede materielle oder finanzielle Unterstützung! (0699/10059412)

Als kurze Information zum geplanten Bau unseres eigenen Kinderheimes gebe ich bekannt, dass durch einen einwöchigen Arbeitseinsatz von Jugendlichen und Erwachsenen im Oktober bereits die Ziegelwände errichtet wurden und der Dachstuhl noch heuer aufgesetzt werden soll.

Ein herzliches Danke allen fleißigen und helfenden Händen!

„Alle Jahre wieder...“ ...kann es Weihnachten werden - für alle Menschen!
Jeder darf weihnachtlichen Frieden und weihnachtliche Freude verbreiten!
Vielen Dank und ein schönes Fest!

Freddy Moser, Obmann

Helfen um zu Lernen



Raiffeisenbank

Kontonummer: 162.354
BLZ: 34.732

Heimischer
Christbaum



frisch vom Bauern

Wählen Sie den Christbaum
IHRER Wahl!

Bei Fam. Neubauer
„Mair im Mairhof“

Tillysburgstr. 9
4492 Hofkirchen
Tel.: 07225/7334 od.

0650/3142600

Täglich von 8.-24. Dezember (8-18h)

bezahlte Anzeige !

Heimischer
Christbaum



frisch vom Bauern

GRÜNES DORF Hofkirchen/Stolzgraben

geförderte Eigentumswohnungen

Die Grünes Dorf Bauträger GmbH errichtet neben den Doppelhäusern in Hofkirchen/Stolzgraben, eine Mehrfamilienwohnhausanlage mit insgesamt 6 Häusern. Die Häuser werden in dreier Gruppen mit einer großzügigen Grünanlage, einem zentralen Schwimmbiotop und eigenem Kinderspielplatz errichtet. Die Besonderheit der Anlage liegt vor allem in dem Bestreben, die Energiekosten und die Umweltbelastung so gering wie nur möglich zu halten und für die zukünftigen Wohnungseigentümer lebenswerten Wohnraum zu schaffen. Zum Standard der Wohnungen gehören daher unter anderem:

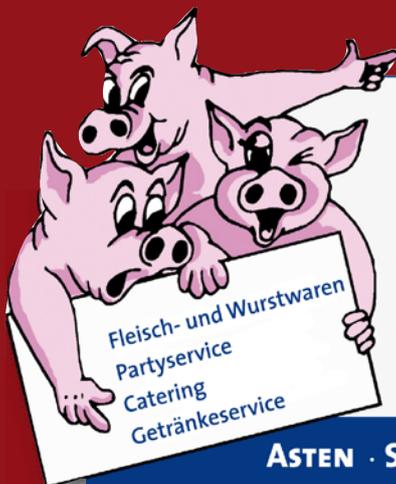


- Ziegelmassivbauweise
- Pelletsheizung
- Sonnenkollektor
- kontrollierte Wohnraumlüftung
- Fußbodenheizung
- Balkon oder Terrasse
- SAT Anlage
- PKW Abstellplatz
- Schwimmbiotop
- Parkettboden

Das vorbildlich ausgearbeitete Finanzierungskonzept und die verschiedenen Förderungen des Landes ermöglichen zudem eine günstige Rückzahlungsrate, auch mit geringen Eigenmitteln. Des weiteren sorgt die Kombination aus Wärmedämmung, Pelletsheizung, Fußbodenheizung und kontrollierter Wohnraumlüftung für äußerst niedrige Heiz- und Warmwasseraufbereitungskosten.



Unverbindliche Informationen und Finanzierungsberatung:
Tel. 0676/63 944 77 oder 07252/38407 (Herr Prechtl)
Grünes Dorf Bauträger GmbH, 4407 Dietach, Zehetnerberg 20



HEINISCH GMBH & Co KG

ALFRED HEINISCH

PARTYSERVICE | CATERING UND GETRÄNKESERVICE | GASTROSERVICE

T: 0 72 24/42 03 | F: 0 72 24/22 0 22 | M: 0 664/48 46 830

ASTEN · ST. FLORIAN · NIEDERNEUKIRCHEN · HOFKIRCHEN/TR

NEUERÖFFNUNG

des  in A-4492 Hofkirchen/Tr., Thannstraße 2 findet am

**Donnerstag, dem 6. bzw. Freitag, dem 7. Dezember 2007,
jeweils ab 7:30 Uhr**

statt. Für das leibliche Wohl ist mit Freigetränken und Würsteln, gesorgt.

Öffnungszeiten:

| | | |
|--------------------|------------------|----------------------|
| Montag bis Freitag | 7:30 - 13:00 Uhr | u. 15:00 - 18:00 Uhr |
| Samstag | 7:30 - 12:00 Uhr | |

Extras:

- jeden Mittwoch: Schnitzltag
- jeden Donnerstag: Kesselheiße

Auf Ihren Besuch freut sich Fam. Heinisch samt Mitarbeitern !

